NAME	INDEX NUMBER
NAIVIL	INDEA NUMBER

English as a Foreign Language Schools' Monitoring Board

English Language Examination for EFL Teachers

27th November 2010

Time 3 hours

FOR EXAMINERS' USE ONLY

Section A	Section B	Section C	Section D	ΤΟΤΔΙ
Section A	Section B	Section C	Section D	TOTAL
/100	/100	/100	/100	/100

Section A - Language Description

Part 1

Read the following text carefully and choose the correct answer from the multiple choice questions below. (60 marks)

Babylonian, dead for millennia, now online By Raphael G Satter, Associated Press Writer

- 1 The language of the Epic of Gilgamesh and King Hammurabi has found a new life online after
- 2 being dead for some 2,000 years.
- 3 Academics from across the world <u>have recorded</u> audio of Babylonian epics, poems, and even a
- 4 magic spell to the Internet in an effort to help scholars and laymen understand what the language
- 5 of the ancient Near East sounded like.
- 6 The answer? Cambridge University's Martin Worthington told The Associated Press that it's "a bit
- 7 like a mixture of Arabic and Italian."
- 8 Babylonia was among the world's first civilizations and produced some of its earliest pieces of
- 9 literature. Its people also play a central role in the Bible. Babylon's soaring, pyramid-shaped
- 10 Temple of Marduk is thought to have inspired the tale of the Tower of Babel, while their conquest
- of the Kingdom of Judah in the early sixth century B.C. led to the deportation and exile of the
- 12 nation's Jewish population.
- 13 The Babylonian language, written on clay tablets in cuneiform script, dominated the Near East for
- 14 centuries before it was gradually displaced by Aramaic. After a long decline, it disappeared from
- 15 use altogether sometime in the first century A.D. and was only deciphered nearly two millennia
- 16 later by 19th-century European academics.
- Worthington, who specializes in the study of Babylonian language and literature, said he got the
- 18 idea of posting audio recordings of the ancient tongue to the Web because "the questions which
- 19 students of ancient languages most <u>frequently</u> hear from <u>laymen</u> are: 'How did they sound? And
- 20 how do you know?""
- 21 He said scholars have a <u>pretty good</u> idea of what Babylonian sounded like by comparing the
- 22 language to its Semitic cousins Hebrew and Arabic and by picking out Babylonian words
- 23 written in Greek or Aramaic. The vowel patterns within Babylonian itself also provide clues as to
- 24 how some words are supposed to sound, he said.
- 25 The website hosts some 30 audio files, generally a few minutes long. Among them are extracts
- 26 from "The Epic of Gilgamesh," and the "Codex Hammurabi," one of the world's oldest set of laws.

- 27 There are also several versions of the "Poem of the Righteous Sufferer," a Babylonian tale that
- 28 closely parallels the Biblical story of Job, and other texts, including an erotic hymn to the goddess
- 29 Ishtar and an incantation to prevent dog bites.
- 30 The initiative draws enthusiastic support from Roger Woodard, a classics professor at the
- 31 University of Buffalo in New York state who is not involved with the project.
- 32 "I think it's a wonderful idea," said Woodard, who counts Babylonian among his languages.
- 33 "There are just a few people in every generation who are the keepers of this knowledge, and by
- 34 putting it on the Internet it's possible for a great many more people to be exposed to it, which in
- 35 the end would help with the preservation of this knowledge."
- 36 He said audio files will be helpful because most students who study ancient languages are only
- 37 exposed to texts and do not get a chance to hear how the language actually sounds.
- Worthington said recordings were made by about a dozen specialists from several different
- 39 countries, adding that his favorite part of the project was listening to how Babylonian varied
- 40 depending on each accent.
- 41 So do they all pronounce Babylonian in the same way? And what does the language really sound
- 42 like?
- 43 "Listen to the recordings and judge for yourself," he said.
 - 1 of the "Epic of Gilgamesh and King Hammurabi" (Line 1) is:
 - a. an adverb phrase b. an adjective phrase c. a noun phrase d. an adjective clause
 - 2. "have recorded" (Line 3) is a verb in the:
 - a. past tense b. present perfect c. present tense d. past perfect tense tense
 - 3. The 's in "University's" (Line 6) is an example of:
 - a. possession b. contraction c. abbreviation d. a verb
 - 4. "written" (Line 13) is:
 - a. a perfect tense
 b. a past participle
 c. a present tense
 d. a present participle
 marker
 - 5 The voice and tense of "it was gradually displaced" (Line 14) is:
 - a. past simple active
 b. past simple passive
 c. present simple
 d. past perfect active
 passive
 - 6. "who specializes in the study of Babylonian language and literature" (Line 17) is:
 - a. a non-defining b. an adverb phrase c. a defining relative d. a noun clause relative clause

7.	"frequently" (Line 19)	is:					
a.	a modifier	b.	a time preposition	c.	a time adverb	d.	an adjective
8.	3. an antonym for "laymen" (Line 19) would be:						
a.	amateurs	b.	priests	c.	professors	d.	specialists
9.	"pretty" in "a pretty go	ood	idea" (Line 21) is:				
a.	an adjective	b.	an adverb	c.	an intensifier	d.	a modifier
10.	"itself" (Line 23) is:						
a.	a possessive	b.	a personal pronoun	c.	a determiner	d.	a reflexive pronoun
	pronoun						
11.	"oldest" (Line 26) is:						
a.	a comparative	b.	a comparative	c.	a superlative	d.	a superlative
	adverb		adjective		adverb		adjective
12.	What relationship doe	s the	e word "tale" (Line 27)	hav	e with the word "tail	" (no	ot in the text)? The
	two words are:						
a.	synonyms	b.	hyponyms	c.	homophones	d.	homographs
13.	The word "parallels" (Lin	e 28) is:				
a.	a verb	b.	a noun	c.	an adjective	d.	an adverb
14.	The word "bites" (Lin	e 29) is:				
a.	a verb	b.	a noun	c.	an adjective	d.	an adverb
15.	"classics" (Line 30) is	:					
a.	a countable noun	b.	an adjective	c.	an uncountable	d.	an adverb
					noun		
16.	"it's a wonderful idea'	(Li	ne 32) is:				
a.	a noun phrase	b.	a noun clause	c.	an adjective	d.	an adjective phrase
					clause		
17.	"will be helpful" (Line	e 36) in this context expres	ses:			
a.	a future desire	b.	a prediction	c.	a plan	d.	a future routine
18.	The tense and voice o	f "w	ere made" (Line 38) is	:			
a.	a past simple	b.	a present perfect	c.	a past perfect	d.	a past simple active
	passive		active		passive		
19.	"Listen to the recording	ıgs"	(Line 43) is a:				
a.	verb in the infinitive	b.	verb in the	c.	modal verb	d.	verb in the
	mood		imperative mood				indicative mood

- 20. "and" (Line 43) is:
 - a. a preposition
- b. an adverb
- c. a conjunction
- d. a participle

Underline the <u>syllable</u> that is normally stressed in each of the following words. The part of speech is indicated in brackets below each word.

(10 marks)

Example: syllable (N)

furiously	provocation	convict	convict	administrative
(Adv.)	(N)	(N)	(V)	(Adj.)
administration	consultant	protest	delicious	announcement
(N)	(N)	(V)	(Adj.)	(N)

Part 3

Write out these phonemic transcriptions in normal spelling. Each word can be associated with the topic of TRANSPORT.

(10 marks)

		(10 mark
Exan	nple: / trænspɔɪt / = transport	
1.	/træfik d3æm/	
2.	/ tæksI /	
3.	/ eəpleIn /	
4.	/ viːɪkəl /	
5.	/ kəʊt∫ /	
6.	/ helɪkɒptə /	
7.	/ məUtəweI /	

8.	/ kruːz ʃɪp /	
9.	/ r∧∫ aʊə /	
10	/lnrT/	

An EFL teacher elicited and brainstormed the words below during a lesson based on the topic of COMPUTERS. Write out each word in phonemic script.

(20marks)

Ch	1009	se fro	om th	nese s	ymb	ols:			-
iĭ	I	ប	uľ	ГЭ	еI				
e	ə	31	ΣĽ	ບອ	ΣI	əζ	7		
æ	٨	aı	מ	еә	aI	aU	5		
p	b	t	d	t∫	d3	k	g		
f	\mathbf{v}	θ	ð	S	Z	ſ	3		
m	n	ŋ	h	1	r	W	j		

Example: **computer** = / kəmpju**x**tə /

1. website	2. Skype
3. delete	4. click
5. scroll	6. save
7. facebook	8. email
9. Google	10. Twitter

FOR EXAMINERS' USE

Part one	Part two	Part three	Part four	Total	
/60	/10	/10	/20	/100	

Section B – Language Sensitivity and Awareness

Part 1

One sentence in each set is different from the other sentences. The difference may
be in grammatical meaning or form or communicative function. Decide which
sentence is the odd one out and briefly explain why.
(40 marks)

1.
a. By the time we arrived they'd already <u>left</u> .
b. Turn <u>left</u> at the lights and proceed for 100 metres.
c. You've <u>left</u> your keys on the table.
d. His shoes <u>left</u> mud marks on the floor.
Sentence is the odd one out because
2.
a. I'm not surprised he failed his exam; he didn't exactly try very <u>hard</u> .
b. It's hard being a single mother.

c. Heating clay makes it hard.
d. A <u>hard</u> bed is meant to be good for backache.
Sentence is the odd one out because
is the odd one out because
3.
a. In some fairy tales, a knight in shining armour usually saves the day.
b. He scraped his knee so badly he couldn't continue playing.
c. He doesn't know what he's talking about; he's never been to Africa.
d. Many believe Prince Charles will never be king of England.
or raming control ramino change with no vor co aming or 2 mg. and a
Sentence is the odd one out because

 a. He's kind, handsome and wealthy to boot. b. She's always putting her foot in it; she just doesn't think. c. I'm really looking forward to meeting her. d. He was booked for over-speeding.
Sentence is the odd one out because
 a. If I see him, I'll pass on your message. b. If I'd stayed on an extra 10 minutes, I'd have been caught up in the explosion. c. We'll definitely have a picnic if it doesn't rain. d. They'll fit me in if they get a cancellation
Sentence is the odd one out because
 a The miners were freed by the army. I missed the target by 30 centimetres. The church was hit by a bomb. The boys were attacked by a pit bull.
Sentence is the odd one out because
7. a. I <u>must</u> have lost my wallet on the way to work. b. That <u>must</u> have been awesome. c. She <u>must</u> have something to eat. d. Her mobile is on her desk: she <u>must</u> still be around.
Sentence is the odd one out because

The following extract has 30 gaps of missing text (...). In the table below, fill in each numbered gap using one suitable word. (30 marks)

If your online life is taking over your real (1), it could be time to erase yourself from (2) internet. A Dutch company has made a program (3) can destroy all posts and personal information (4) your Facebook, LinkedIn, MySpace and Twitter accounts. The advantage of (5) tastefully-named Web 2.0 Suicide Machine is its speed. (6) of spending nearly ten hours erasing things manually, you (7) go offline in just 52 minutes.

Some 3,000 people (8) already used the free program, with another 90,000 on the (9) list. You hand over your passwords and watch as (10) Tweets and Facebook friends disappear - until there's just (11) empty screen.

Last month, one of the country's (12) eminent brain scientists warned that an obsession (13) social networking sites and computer games may (14) changing the way people's minds work. Oxford University (15) Susan Greenfield believes constant computer and internet use may be 'rewiring the brain', shortening attention (16), encouraging instant gratification and causing a loss (17) empathy. She said: 'For me, this is almost as important as climate (18).

'Whilst of course it doesn't threaten the (19) of the planet like climate change, I think (20) quality of our existence is threatened – and the kind (21) people we might be in the (22).' The neuroscientist believes technology may be behind the 'alarming' rise in attention deficit hyperactivity (23) and the growth in the (24) of anti-hyperactivity drug Ritalin. But Baroness Greenfield said (25) although benefits of playing computer (26) may include a higher IQ and better memory, social networking (27) such as Twitter and Facebook may hamper empathy. Using search engines (28) find facts may hinder our ability (29) learn, while computer games in which it (30) always possible to start again, may make us more reckless.

Note: take care when filling in this table to enter your answers left to right, not top to bottom.

1.	2.	3.	
4.	5.	6.	
7.	8.	9.	
10.	11.	12.	
13.	14.	15.	
16.	17.	18.	
19.	20.	21.	
22.	23.	24.	
25.	26.	27.	
28.	29.	30.	

Part 3 Error Correction

Read the following text and correct any mistakes in punctuation, spelling, grammar or lexis. Each numbered section has one mistake. <u>Underline</u> the mistake and write the correction in the margin. (30 marks)

1	Red wine is good four you. The more antioxidants there are in the wine,	
2	the better is it for you according to Swiss and US researchers.	
3	Squeezed between guidelines on responsable drinking and units, bottles of	
4	wine may soon boast a surprised new health notice: this drink is good for you.	
5	Swiss and American researchers have produced a device that perform's	
6	a simple test to uncover which wines contain the most health-giving properties.	
7	Curious as to why French people have healthy hearths despite consuming rich, fatty foods in rich sauces,	
8	the scientists found this was partly due in their penchant for a glass or two of red wine.	
9	A secret, they said yesterday, is in the polyphenols, antioxidant chemicals in	
10	Wine that have a positive effect on the rate at which the human body and brain age,	
11	and which appear to reduce the risk of heart unease, obesity, cancer and even wrinkles.	
12	Until now, drinkers facing row upon row of wine, bottles in their local supermarket	
13	or off-licence would not have the fainter idea which bottle contains the most antioxidants.	
14	The Swiss researchers at the Polytechnic School of Lausanne, working with collages at	
15	Stanford University in America, say they have produced a machine that can test quickly levels	
16	of polyphenols in individual bottles. The device had been tested on	
17	500 Swiss wine and is ready to be marketed in France.	
18	Jean-Charles Hoda, one of the Swiss research team said he could foresee a day when wines would carry positive health notices.	
19	'The antioxidant property of wine are well known, but this machine means we are able to measure the actual chemicals in the bottles.	
20	We started of looking at this from a medical point of view, but then we realised it had an interesting commercial application.'	
21	The matchbox-size devise can measure antioxidants	
22	in a drop of wine placing on a test strip and is expected to sell to wine producers for around €2,000.	

23	'I can absolutely see people chosing to buy	
24	one wine over another because they can see it is healthiest for them,' said Hoda.	
25	'It will also help producers making wine with more polyphenols.	
26	We know these antioxidants come from the skin of the grapes; and that red grapes are better than white.'	
27	He said the pilot Swiss test had revealed pinot noir grapes to have the greatest health benefits.	
28	"Lets be honest, it's definitely better to have a glass of wine	
29	then to take a pill. Within moderation, of course.'	
30	A 2006 study found that regular, moderate consumption of red wine is linked to a reduced risk of coronary heart disease and to lower overall morality.	

FOR EXAMINERS' USE SECTION B

Part one	Part two	Part three	Total
/40	/30	/30	/100

Section C - Language in Context

Part 1

Idioms

Re-write the following sentences using more idiomatic expressions. Your answer must include the word printed in $\underline{\text{bold.}}$ (30 marks)

Examp	ole:
0.	Tim's was really pleased with the result.
	Moon
	Tim was over the moon with the result.

1. My parents are always criticizing me about my studies.

Back			

2.	Welcome to our house. We want you to relax and feel comfortable.
	Home
3.	When my fourteen year-old daughter came home at 6 a.m., I got very angry.
	Roof
4.	I have a feeling deep inside me that something is wrong.
	Bones
5.	Anne told me that she split up with her boyfriend and she wanted some support and sympathy
	Shoulder
6.	John didn't really wanted to do the job but his boss forced him to do it.
	Twisted
7.	We shouldn't minimize her troubles; she's very upset.
	Light
8.	I heard about your school not through adverts or the internet but because some of your exstudents were talking about it.
	Mouth
9.	There's no point in getting upset about some bad experience in the past: you can't change it anyway.
	Milk
10.	I really can't meet you for lunch this week: I'm extremely busy at work.
	Snowed

Pa

Phrasal Verbs

For questions 1-10, choose the Phrasal Verb that best matches the word or phrase in **bold** in each sentence. **(30marks)**

1. Students often **behave badly** with new and inexperienced teachers.

(a) play up(b) play off(c) talk over
(d) take over
2. Sergey and Natalia live in Kiev. They need to wear warm clothes every time they go out in winter.
(a) dress up
(b) wrap up(c) dress down
(d) wear off
3. Tim is so tall. He'll always look different from others in a crowd.
(a) walk ahead
(b) sit down
(c) stay away(d) stand out
4. The car alarm rang in the middle of the night, waking all the neighbours.
(a) went out
(b) cut out
(c) turned on(d) went off
5. The smell of fried green peppers makes me remember my childhood when my mum cooked them for me every Saturday.
(a) turns me back to
(b) takes me back to
(c) dates me back to
(d) drags me back to
6. Whole town were destroyed during the bombings.
(a) wiped out
(b) written off
(c) torn off(d) blown off
(a) Cloth off

7. I'll **discuss** this with Anne tonight and let you know tomorrow.

talk it over put it over

tell it over

argue it over

(a) (b)

(c)

(d)

- 8. It's a pity Jack and John quarrelled over such a small matter.
- (a) fell out
- (b) went out
- (c) gave out
- (d) broke out
- 9. Come on. You're old enough now to deal with your personal problems yourself
- (a) talk yourself out
- (b) move yourself away
- (c) tell yourself off
- (d) sort yourself out
- 10. I wanted to forget my silly mistake but he insisted on **reminding me of it**.
- (a) picking it up
- (b) telling it off
- (c) rubbing it in
- (d) looking it up

Part 3 - Register

In the following exercise decide where the excerpts are from. You can choose from the following list:

(20 marks)

advert
 newspaper article

3. email from your bank

4. letter from a friend

5. recipe

6. blurb

7. the opening of a classic novel

8. a text book

9. advert for a job

10. part of a job application

11. a love letter

12. a personal diary

13. a text message

14. review of a book

15. a literary critique

16. an editorial

17. a classified ad

18. a note to your boss

19. instructions

20. memo from a superior

Write your answers in the table below.

- 1. In a pan, with a heavy base, stir the rice in half the ghee until the grains are well coated. Add the saffron and spices and pour in 3 cups of cold water. Cover and bring to the boil, then reduce heat to lowest point and cook without removing the lid for 20 minutes.
- 2. A massive, complex story about a literary mystery which turns into an emotional voyage of discovery...a triumphant success on every level- as a critique of Victorian poetry, an unbearably moving love story and a satire on the modern 'biography Industry'.
- 3. It was 8am on the south-west stretch of the M25 and the traffic was, as the man on the radio put it, 'building up...' It was not so much building up as solidifying. It looked as if thousands would be rather late for work on Friday.
- 4. It is a truth universally acknowledged that a single man in possession of a good fortune, must be in want of a wife. However little known the feelings or views of such a man may be on his first entering a neighbourhood, this truth is so well fixed in the minds of the surrounding families, that he is considered as the rightful property of some one or other of their daughters.
- 5. Presentation is responsible for the transmission of two of the BBC Television Networks. Working to one of two duty Presentation Editors, you will look after the detailed planning and transmission of BBC1 and BBC2 schedules. This involves the construction of programme junctions, placing of trails and making sure that the networks run to time and complement each other effectively.
- 6. Thanks for your card. Sorry I haven't been in touch but you know how things are over Christmas. We had a pile of relations over as well so you can imagine the chaos.
- 7. Thanks for getting in touch about the transaction with Segpayeu.com. I've made sure that your account has been amended and for now, you won't be charged interest on the transaction and it won't affect your minimum payment.
- 8. Can this really be a low-cost kitchen? Sounds unlikely doesn't it? But then ours is not your run-of-the mill kitchen!
- 9. Gone to lunch. Back about 2.
- 10. A faint is transient loss of consciousness, due to a fall in systemic arterial blood pressure which reduces the blood supply to the brain. It is manifested by loss of consciousness, which is usually less sudden than in cardiac arrest, and is preceded by feeling and looking unwell for seconds or minutes

1	
1	
2	
<u> </u>	
2	
3	
1	
4	

5	
6	
7	
8	
9	
10	

Collocations

Complete the following collocations exercise by circling <u>one</u> word A, B, C or D, which does <u>not</u> collocate with the word given in bold. In the examples provided, ____ queue can be preceded by long, winding and slow-moving, but does not collocate well with fat and handsome___ can be followed by man, dog, person but does not collocate well with house.

(20marks)

examples:

0.	queue						
A	long	В	winding	C	fat	D	slow- moving
00.	handsome						
A	dog	В	man	С	house	D	person
1.	amazingly						
A	disgusting	В	beautiful	С	elegant	D	intelligent
2.	speed						
A	camera	В	dating	С	queue	D	test
3.	network						
A	social	В	ugly	С	online	D	extended
4.	painfully						
A	slow	В	stupid	С	tired	D	boring

5.	contest						
A	close	В	bitter	С	beauty	D	underhand
6.	able						
A	barely	В	hardly	С	happily	D	perfectly
7.	accountability						
A	important	В	financial	С	professional	D	moral
8.	quite						
A	beautiful	В	exciting	С	fine	D	interesting
9.	bitterly						
A	depressed	В	disputed	С	upset	D	disappointed
10.	maiden						
A	aunt	В	uncle	С	speech	D	voyage

FOR EXAMINERS' USE ONLY

Part 1	Part 2	Part 3	Part 4	Total
/30	/30	/20	/20	/100

Section D – Writing

On the lined pages, write between 350 and 400 words on <u>one</u> of the topics below. Marks will be awarded for style, vocabulary, grammar, syntax, paragraphing, layout, spelling and punctuation.

(100 marks)

- 1. In the local press there is a debate about whether it is better to use English or Maltese. Write an **article** about the advantages of being bilingual.
- 2. A travel company catering for tourists over 40 is exploring the possibility of choosing an island resort that goes beyond that of a popular 'sun and sea' destination. You have been commissioned to write a **report** on why Malta should be chosen.
- 3. A teenage magazine is launching a **short story** competition. Write a story ending ... 'after that I could never look him/her in the eye again'.
- 4. Life in the thirty first century.
- 5. The next topic for the local debating society is 'City life is superior to country life'. You are going to oppose the motion. Write your **speech**.

FOR	EXAMINERS	' USE	ONLY
-----	------------------	-------	------

/ 100